

# إيلوكوم TM ،

## غسول ميرك موميترزون فيروات المعياري

تعتبر هذه الشرة مخضنا ولن تطلق على كل شيء بشأن إيلوكوم. يُصل طبيب أو الصيدلي إذا كان لديك أي سؤال بشأن الدواء.

### حول هذا الدواء:

- أدى الكبار، يُستخدم الغسول من إيلوكوم في الحالات التالية:
- لتخفيف من الانتفاخ والحكك بسبب أمراض البشرة، مثل داء الصدفية والتهاب الجلد التأتبي (نوع من الأكزيما). يُمكن وضع الغسول على أصابعات فروة الرأس.
- يُمكن استخدامه لمدة أسبوعا:
- 5 أيام على الوجه، وفروة الرأس، وظفت البشرة، والأريئة
- 3 أسابيع على الجسم

### ملحوظة:

إيلوكوم مغسول مفسد للالتئامات وحشيق للأوعية يُساعد على التخفيف من الانتفاخ والحكك، اليه صله البقية غير معرفة.

### على يجب عدم استخدامه:

- لا تستخدم الغسول لإيلوكوم في الحالات التالية:
- إذا كان لديك حساسية من موميترزون فيروات، أو من الكورتيكوستيرويد، أو من أي مكوّن من مكوّنات إيلوكوم الأخرى.
- إذا كنت مصابا بالتهاب جلدي فيروسي، أو طفح حوي، أو بكتيري (مثلا، الفيريس البسيط والجدرى)، أو جروح جلدية بسبب الأهرى أو السهل، أو بوزة فعل جلدية إثر تلصق حيث.
- إذا كنت مصابا بحب الشباب.
- إذا كان لديك الدم الوردي (حالة جلدية في الوجه تُسبب الأنف، والحنين، والتهن، والجبين، والوجه بكامله بالاحمرار بشكل غير اعتيادي، أو مع آفة نموذجية مرتبة صفيرة أو من دونهاء، أو حطاطات، أو بشور.
- إذا كنت مصابا بحكة في الجلد، أو غير متهاية.

### لا تضع إيلوكوم في العينين.

### المكوّنات الثانوية:

### موميترزون فيروات

### المكوّنات غير الدوائية الهيمّة:

### الغسول:

- هيدروكسي بروبيل سيلولوز
- كحول إيزوبروبيل
- حمض اللبوسفوريك
- بروبيلين غليكول
- ماء مقلى
- أحادي قاعدة فوسفات السوديوم

### أشكال الجرعة المتوافرة:

غسول إيلوكوم 0.1% في زجاجة بلاستيكية 3.0 مل 70 مل.

### التخزين والوقاية:

وضع ما يكفي من الإيلوكوم لتغطية المناطق المتصابة يُمكن أن يدخل الإيلوكوم إلى الدم وأن يُسبب آثارا جانبية.

تُعتبر دائما تعليمات الطبيب.

لا يوصى باستخدام الإيلوكوم مع مضاد حيوي.

من الأكثر ترجيحاً أن يُسبب الإيلوكوم آثارا جانبية عند الاستخدام:

- في مناطق كبيرة
- في مناطق حساسة، مثل الوجه، أو فروة، وظفت الجلد، مثل الإبط أو الأريئة
- على البشرة المتشققة
- لمدة زمنية طويلة

اطلع أي طبيب مستشير أنك تستخدم حاليا الكورتيكوستيرويد أو أنك استخدمتها سابقا.

### قبل استخدام إيلوكوم، اتصل بالطبيب أو الصيدلي في الحالات التالية:

- إذا كنت مصابا بمرض جلدي حول فمك، فزد استخدام الكورتيكوستيرويد الموضعي من خطر زدة الفعل الحساسية

والتهاب حول الفم

- إذا كنت تتناول حاليا أي دواء

- إذا كنت مصابا بالتهاب جلدي حوي، أو في الساق نتيجة لتورم نموذجية (مثل التهاب الجلد الكرويدي)

- إذا كنت مصابا أو قد عانيت من التهاب الجلد

- إذا كنت تُرضع من طفلك، أو إذا كان إيلوكوم سيؤثر على طفلك الرضاعة. يجب عدم استخدام إيلوكوم وأنت تُرضعن إلا إذا أُرشدت

وأنت لست من المتابع بالنسبة إلى الأمتح المخاطر التي تُهدّد الطفل. إذا كنت تُرضعين وأنت تستخدمين إيلوكوم، لا تستخدميه على شفتيك حرصاً على

الابتعاد عن غير قصد إلى فم الرضيع.

- إذا أصبحت مبتكّفاً في كبدك وكليّتك، قد تحتاج إلى استخدام كمية أصغر من الإيلوكوم أو استخدامها بفترة أقل.

### عند استخدام إيلوكوم، تحدث إلى الطبيب أو الصيدلي في الحالات التالية:

- إذا أصبت بأي التهاب جلدي

- إذا أصبت بوزة فعل حساسية

- إذا أصبت بنهيج جلدي ملحوظ

- إذا أصبت بترقق البشرة أو تلتئها

- إذا ازداد وضكك سوا أو لا يُحسّن.

يجب الانتباه عند وضع الإيلوكوم على الوجه أو عند طلائه البشرة، مثل الأريئة أو الإبط، بما أن هذه المناطق أكثر عرضة لترقق البشرة.

استخدم الإيلوكوم بحذر عند وضعه بالقرب من العينين.

يتمحّن الأضلاع كميّات أكبر من الكورتيكوستيرويد الموضعية وبالتالي، من الأكثر ترجيحاً أن يُسببوا آثارا جانبية. لا يوصى باستخدام إيلوكوم لدى

الأطفال دون 18 عاماً

لا تُنمط مناطق الجلد أو الفروة المتصابة بواسطة مضاد حيوي.

### التفاعل مع هذا الدواء

من غير المعروف إذا كان الإيلوكوم يتفاعل مع أدوية أخرى. قد تؤثر بعض الأدوية على طريقة عمل الإيلوكوم وقد يكون من الأكثر ترجيحاً أن تُصاب

بآثار جانبية. قد تشمل بعض هذه الأدوية ما يلي:

- ريتونايفير (الفيروس نقص المناعة الشريفة)

- إيفر إكزوتانول (التهاليفات العظمية)

اطلع الطبيب أو الصيدلي على كل الأدوية الأخرى التي تتناولها، بما في ذلك الأدوية بلا وصفة طبية والمنتجات الصحية المنجية.

### الاستعمال للعلاج لهذه الحالة

استخدم أدنى كمية من الإيلوكوم لأقصى مدة زمنية ممكنة من أجل تحقيق النتائج المرجوة. يُعتبر ذلك مهماً إذا كنت في سن الخامسة والستين وما

فوق أو كنت مصابا بمرض في الكبد أو الكليتين.

يستخدم إيلوكوم على البشرة وفروة الرأس فقط. لا يُستخدم في العينين أو في الأغشية المخاطية الأخرى.

### جرعة الكبار (البالغين):

#### غسول إيلوكوم

ضع بعض قطرات على المناطق الجلدية المتصابة (التي قد تشمل مواقع فروة الرأس) مرة في اليوم أو بناءً على وصفة الطبيب. ذلك بتعمد

ويشكّل كاسل حتى اختفاء الدواء.

استخدم لمدة أسبوعا:

- 5 أيام على الوجه، وظفت البشرة، والأريئة

- 3 أسابيع على الجسم في حال تحسّن وضك في غضون أسبوعين، أو قبل الطبيب.

لا تستخدم إيلوكوم إلا بناءً على تعليمات مقدم الرعاية الصحية الخاص بك. لا تستخدم جرعة أكبر، ولا تستخدمه لفترة زمنية أطول مما أوصى

بها مقدم الرعاية الصحية الخاص بك. قد يزيد الإلزام في استخدام إيلوكوم من إحتمال التعرض لآثار جانبية غير مرغوب بها وأحياناً خطيرة.

تم وصف هذا الدواء لك بالتحديد. لا تُعطه إلى أي شخص آخر. فقد يُوذي، حتى إن كانت عوارضه تُشبه عوارضك.

### الجرعة الزائدة:

في حال تناول جرعة زائدة من الدواء، اتصل بأخصائي رعاية صحية، أو قسم الطوارئ في المستشفى، أو المركز الاتمهي لمراقبة التسمّم

فورا، حتى في غياب أي عوارض.

### الجرعة المُؤخّرة:

في حال نسيت استخدام الإيلوكوم، ضعه ما أن تتذكّر. في حال كنت قريباً من موعد الجرعة التالية، انتظر وضع الجرعة التالية وتابع بالوتيرة السابقة.

لا تضع كمية إضافية من الإيلوكوم للتعويض عن الجرعات المُؤخّرة.

### الآثار الجانبية وما العمل بشأنها

قد تشمل الآثار الجانبية ما يلي:

- يزداد وضكك سوا أو لا يُحسّن

- أحاسيس البشرة، مثل:

- الحرق أو الرخز، أو الذر

- شعور قوي بالحكك

- ترقق البشرة أو تلتئها

- التهاب مسام الشعر

- ردود فعل مشابهة لحب الشباب

في حالات نادرة جداً، قد تظهر الآثار الجانبية التالية:

- يزداد المرض خطورة

- البشرة الهائلة، الاحمرار غير الطبيعي، ظهور بثور، ارتفاع خطورة الحساسية، التهاب البشرة (انتفاخ البشرة)، زيدة الدم الجروح.

- الشعور بالحنين

إلى ذلك، تظهر الآثار الجانبية التالية عند استخدام كورتيكوستيرويد موضعية أخرى:

- التهاب أو مؤثرات التهاب، وتبيّج

- نمو شعر غير مرغوب به، وتقرّح لون البشرة

- التهاب الجلد التأتبي (انتفاخ الجلد) بالقرب من الفم أو حوله، والتهاب جلد تسمي تسمي

- علامات (تندّد)

- القطع الجراحي

قد يؤثر إيلوكوم على نتائج فحوصات الدم والبول. سيؤثر الطبيب متى يجب إجراء الاختبارات وسيُفسّر النتائج.

الآثار الجانبية الخطورة، وتغيراتها، وما العمل بشأنها	تحدث إلى الطبيب أو الصيدلي	توقّف عن تناول الدواء واتصل بالطبيب أو الصيدلي
<b>غير شائع</b>	في الحالات الحادة حسب في الحالات كلها	✓
ردّة فعل حساسية؛ رعشات برده، الحمى، الألم في العضل أو عوارض شبيهة بعوارض الانفلونزا الأخرى التي تترافق مع طفح جلدي أو تسقيها		
<b>نادرة</b>	متلازمة كوشينغ: اكتساب الوزن، الوجه المقوّرق، تضيق الوجه والسمنة	✓
<b>غير معروفة</b>	متلازمة الانسحاب عن الستيرويد: فقدان الوزن، والتعب، والعيان، والاسهال، وآلام البطن	✓
	ارتفاع مستوى السكر في الدم؛ التبول بوتيرة عالية، والجوع	✓
	بطء عيوية (أكثر في البول)؛ بول راحته قوية أو حلرة	✓
	ارتفاع ضغط الدم؛ ضيق	✓
	اضطرابات في النظر، الطين، والتقيؤ	✓
	ترقق العظام؛ ضعف العظام الذي من المحتمل أن يؤدي إلى خطر التعرّض لكسور قهيب.	✓
	المياه الزرقاء أو اعتمام عسمة العين أو اعتلال المشيمة والتهاب الصلي المركزي (CSRC)؛ تنمّية الزوية، ارتفاع الضغط في العينين، ألم في العينين، تنمّوه الزوية	✓

لا تشمل هذه اللاحة جميع الآثار الجانبية. لأيّ آثار غير متوقّعة عند استخدام الغسول من إيلوكوم، عليك الاتصال بالطبيب أو الصيدلي.

### تخزين

يجب التخزين بين 2°-30° درجة مئوية.

لا تستخدم الدواء في حال تجاوز تاريخ الصلاحية الوارد على العبوة.

### إبقاء بعيداً عن متناول الأطفال.

مزيد من المعلومات:

### الشركة المسئولة لتحقيق التسويق

ميرك كندا، إنك.

11750 ترانس كلاندين

كوكولاند، كيبك، كندا

إتس 9 إتس 4 Y1

### الشركة الصغرة ومصنرة التشخيص:

فانمر مونتريال إنك.

3330 روت ترانس كندا هاواي

بونتكلير، كيبك، إتس 9 بي، كندا

### التبليغ عن الآثار الجانبية

ملاحظة: تُعتبر تبليغك أن كنت بحاجة لاستشارة عن كيفية التعامل مع الآثار الجانبية.

### المزيد من المعلومات حول إيلوكوم TM:

- استشر طبيبك
- اطلع على كامل المعلومات التي أعدها الأخصائيون بشأن هذا الدواء ومن ضمنها هذه المعلومات المخصصة للمستخدم، على الموقع الإلكتروني لسوزارة الصحة الكندية أو الموقع الإلكتروني لشركة ميرك كندا [www.merck.ca](http://www.merck.ca)

تمّ إعداد هذه الوثيقة من قبل ميرك كندا إنك.

كان آخر تحديث لهذه الشرة في 21 كانون الأول 2017.

إنّ هذا الدواء
- متحضر يؤثر على صحتك واستهلاكه خلافاً للتعليمات بعرضك للخطر.
- اتبع بدقة وصفة الطبيب وطريقة الاستعمال المنصوص عليها وتعليمات الصيدلي الذي يابك الدواء.
- تجنب والصيدلي هما الخبيران في الدواء ومنافع ومخاطره.
- لا توقف العلاج من تلقاء نفسك.
- لا تكرر وصف الدواء بلا استشارة الطبيب.
- لا تترك الأدوية في متناول الأطفال.
- مخلص وزراء الصحة العرب واتحاد الصيدلة العرب.

